

FR

EN

ES

PT

IT

EL

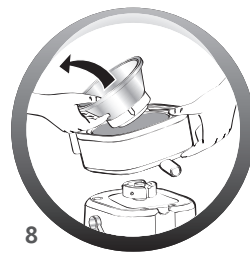
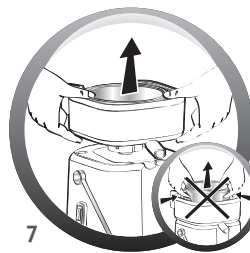
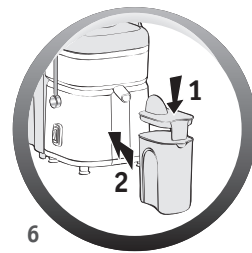
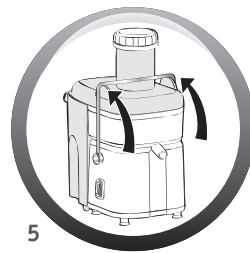
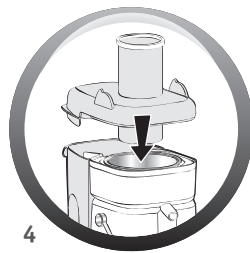
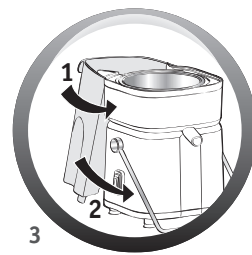
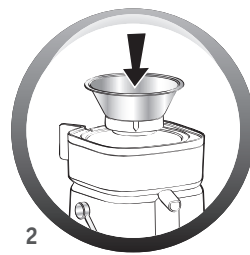
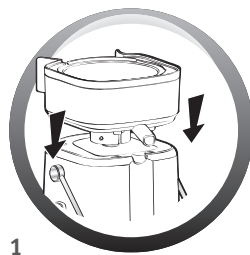
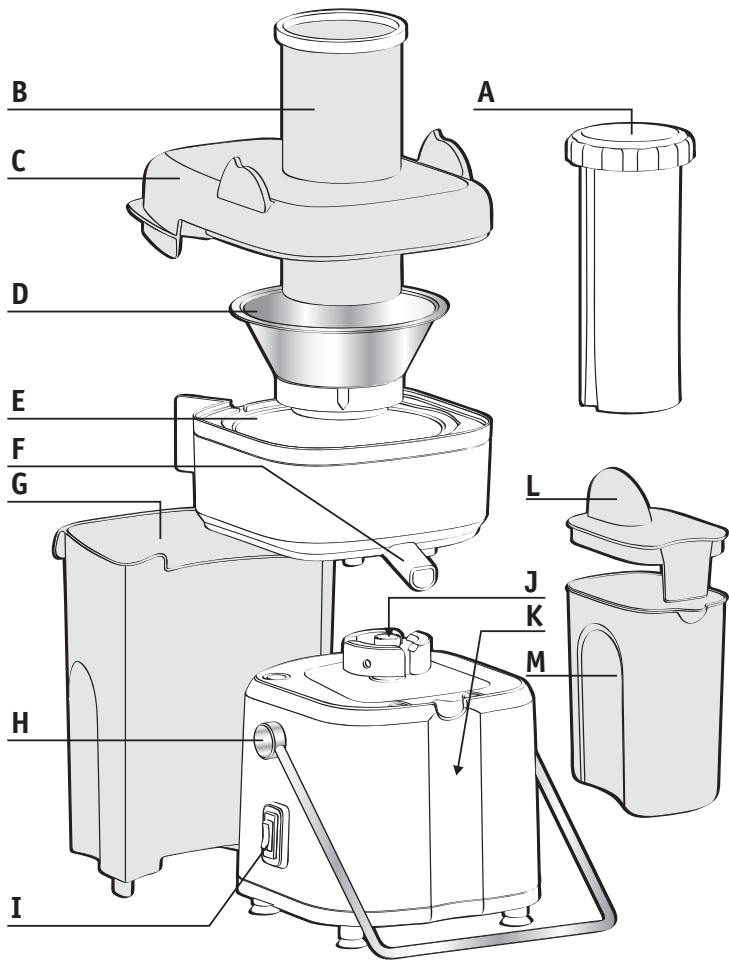
RU

UK

KK

AR

FA



## DESCRIPTION

A Poussoir	H Bride de verrouillage
B Cheminée de remplissage	I Bouton de commande
C Couvercle	(2 vitesses)
D Filtre	J Axe d'entraînement
E Collecteur de jus	K Bloc moteur
F Bec verseur	L Couvercle de la carafe à jus
G Collecteur de pulpe	M Carafe à jus

## SYSTÈME DE SÉCURITÉ

L'appareil est équipé d'un système de sécurité. Pour pouvoir utiliser la centrifugeuse, le couvercle (C) doit être correctement bloqué par la bride de verrouillage (H). L'ouverture de la bride de verrouillage (H) arrête la centrifugeuse. A la fin d'un cycle, positionnez le bouton de commande (I) sur 0 et attendez l'arrêt complet du filtre (D) avant d'enlever le couvercle.

## AVANT LA PREMIERE UTILISATION

- Nous vous recommandons de laver toutes les pièces amovibles (A, B, C, D, E, G, L, M) à l'eau chaude savonneuse (voir le paragraphe "Nettoyage"). Rincez-les et séchez-les soigneusement.
- Déballez l'appareil et placez-le sur un plan de travail solide et stable.
- Vérifiez que vous avez bien retiré tous les éléments de conditionnement avant de commencer à utiliser l'appareil.

## UTILISATION

- Placez le collecteur de jus (E) sur le corps de l'appareil (voir Fig. 1).
- Placez le filtre (D) dans le collecteur de jus (E). Vérifiez que le filtre est correctement fixé sur l'axe d'entraînement (J). Vous devez entendre un clic sonore lorsque le filtre est bien positionné (voir Fig. 2).
- Placez le collecteur de pulpe (G) à l'arrière de l'appareil (voir Fig. 3).
- Posez le couvercle (C) sur l'appareil, orifice d'évacuation vers l'arrière (voir Fig. 4).
- Poussez la bride de verrouillage (H) vers l'arrière jusqu'au verrouillage confirmé par un "Clac" sonore (voir Fig. 5).
- Insérez le poussoir (A) dans la cheminée (B) en alignant la rainure du poussoir avec le petit rail de la cheminée.

- Le couvercle de la carafe à jus (L) possède un séparateur de mousse qui vous permet de garder la mousse dans la carafe (M) lorsque vous versez le jus dans un verre. Si vous ne souhaitez pas séparer la mousse, retirez le couvercle.
- Placez la carafe à jus (M) sous le bec verseur à l'avant de l'appareil, (voir Fig. 6).
- Branchez l'appareil.
- Pour démarrer l'appareil, utilisez le bouton de commande (I).
- Insérez les fruits ou les légumes dans la cheminée (B).
- Les fruits et les légumes ne doivent être insérés que lorsque le moteur tourne.
- N'appuyez pas sur le poussoir (A) de manière excessive. N'utilisez aucun autre ustensile. Ne poussez JAMAIS avec vos doigts.
- Lorsque vous avez terminé, arrêtez l'appareil en positionnant le bouton de vitesse (I) sur 0 et attendez l'arrêt complet du filtre (D).
- Lorsque le collecteur de pulpe (G) est plein ou si le jus s'écoule plus lentement, videz le collecteur de pulpe, nettoyez le filtre ainsi que le couvercle.

• Prenez l'ensemble « collecteur de jus + filtre », en tirant verticalement à l'aide de vos 2 mains (voir Fig. 7 et 8).

## QUELLE VITESSE UTILISER ?

Ingrédients	Vitesse	Poids approximatif (en Kg)	Quantité de jus obtenue en cl (*)
Pommes	2	1	65
Poires	2	1	60
Carottes	2	1	60
Concombres	1	1 (environ 2 concombres)	60
Ananas	2	1	30
Raisin	1	1	45
Tomates	1	1,5	90
Céleri	2	1,5	35
Un choix inadéquat de la vitesse peut entraîner des vibrations anormales de l'appareil.			

Il est recommandé de ne pas utiliser cet appareil plus de 2 minutes consécutives.

\* La qualité et la quantité des jus obtenus varient considérablement en fonction de la date de la récolte et de la variété des fruits ou des légumes utilisés. Les quantités de jus du tableau ci-dessus sont données à titre indicatif.

## CONSEILS PRATIQUES

- Lavez soigneusement les fruits avant de les dénoyauter.
- En général il n'est pas nécessaire d'enlever les peaux ou pelures. Vous devez éplucher seulement les fruits à peau épaisse et amère comme les citrons, les oranges, les pamplemousses ou les ananas (retirez le coeur).
- Le "Direct Fruit System" permet de traiter directement et sans les couper certains types de fruits – pommes, poires, tomates etc. – d'un diamètre inférieur à 72 mm. Choisissez donc le type de fruit ou légume en conséquence.
- Il est difficile d'extraire le jus des bananes, des avocats, des cassis, des figues, des aubergines et des fraises.
- Choisissez des fruits et des légumes frais et mûrs qui donnent davantage de jus. L'appareil est conçu pour des fruits tels que les pommes, les poires, les oranges, les pamplemousses et les ananas, et pour des légumes tels que les carottes, les concombres, les tomates, les betteraves et le céleri.
- Si vous utilisez des fruits trop mûrs, l'obturation du filtre sera plus rapide et le taux d'extraction plus faible.
- Important : Les jus extraits doivent être consommés immédiatement. Au contact de l'air, l'oxydation du jus s'effectue rapidement et peut modifier son goût, sa couleur et ses qualités nutritionnelles. Les jus de pommes et de poires brunissent très vite. Ajoutez quelques gouttes de jus de citron pour ralentir la coloration.

## NETTOYAGE

- Toutes les pièces amovibles (A, B, C, D, G, L et M) peuvent être nettoyées au lave-vaisselle. Le collecteur de jus (E) doit être nettoyé à l'eau savonneuse immédiatement après utilisation.
- Le nettoyage de l'appareil est plus facile s'il est fait immédiatement après utilisation.
- N'utilisez pas d'éponge abrasive, ni d'acétone, ni d'alcool (white spirit) etc. pour nettoyer l'appareil.
- Le filtre doit être manipulé avec précaution. Evitez toute mauvaise manipulation sous peine de réduire les performances de l'appareil. Remplacez le filtre dès qu'il présente des signes d'usure ou de détérioration.
- Nettoyez le bloc moteur à l'aide d'un chiffon humide. Séchez-le soigneusement.
- Ne plongez jamais le bloc moteur sous l'eau courante.
- Après utilisation, la carafe à jus (M) peut être rangée dans le collecteur à pulpe.

## L'APPAREIL NE FONCTIONNE PAS ?

PROBLEMES	CAUSES	SOLUTIONS
L'appareil ne fonctionne pas	La prise n'est pas correctement branchée, le bouton de commande (I) n'est ni sur le « 1 » ni sur le « 2 ».	Branchez l'appareil sur une prise à la bonne tension. Tournez le bouton de commande sur la vitesse « 1 » ou « 2 ».
	Le couvercle (C) n'est pas correctement verrouillé.	Vérifiez que le couvercle (C) est correctement bloqué par la bride de verrouillage (H) et bien positionné dans les rainures.
L'appareil dégage une odeur ou est très chaud au toucher, il fait un bruit anormal, il émet de la fumée.	Le filtre (D) n'est pas correctement positionné.	Vérifiez que le filtre (D) est correctement fixé sur l'axe d'entraînement (J).
	La quantité de fruits ou de légumes traitée est trop importante.	Laissez l'appareil refroidir et réduisez les quantités de fruits ou de légumes à traiter par utilisation.
L'écoulement de jus diminue.	Le filtre (D) est obstrué.	Eteignez l'appareil, nettoyez la cheminée (B) et le filtre (D).
Pour tout autre problème ou anomalie, veuillez contacter votre centre de service agréé		

## DESCRIPTION

A Pusher	H Safety clamp
B Feed tube	I Control switch (2 speeds)
C Cover	J Drive shaft
D Sieve	K Motor unit
E Juice collector	L Juice jug cover
F Pouring spout	M Juice jug
G Pulp collector	

## SAFETY SYSTEM

This appliance is fitted with a safety mechanism. To start the juice machine, the cover (C) must be properly secured by the safety clamp (H). Opening the safety clamp (H) will stop the juice machine. At the end of a cycle, place the control switch (I) to 0 and wait until the sieve (D) stops completely before removing the cover.